

Руководство пользователя Пайдаланушы нұсқаулығы

iBoto Smart X320G Aqua



Перед использованием устройства внимательно прочтите данное
Руководство пользователя и сохраните его для дальнейшего
использования / Құрылғыны қолданар алдында осы
Нұсқаудықты мұқият оқып шығыңыз және оны әрі қарай пайдалану
үшін сақтаңыз.

iBoto

iBoto



Привет, я iBoto! Рад появиться в твоём доме!
Прочти руководство, чтобы лучше меня узнать!
Сәлем, мен iBoto! Сіздің үйге келгеніңізге қуаныштымын!
Мені жақынырақ білу үшін нұсқаулықты оқыңыз!

Содержание/ Мазмұны

Русский язык	5-17
1. Правила техники безопасности	5
2. Комплектация изделия	6
2.1. Основной блок и вспомогательные принадлежности	6
2.2. Конструкция робота-пылесоса	7
2.3. Зарядная база и индикаторная панель	8
2.4. Пульт дистанционного управления	9
3. Эксплуатация изделия	10
3.1. Начало работы	10
3.2. Пуск/ Пауза/ Спящий режим	11
3.3. Уборка по графику	11
3.4. Режим уборки	12
4. Техническое обслуживание	13
4.1. Очищение боковых щеток	13
4.2. Очищение пылесборника и фильтров	13
4.3. Очищение датчиков	13
5. Выявление и устранение неисправностей	14
6. Технические характеристики	15
7. Гарантийный талон №	16
8. Условия гарантии	17

Благодарим вас за покупку iBoto Smart X320G Aqua робота-пылесоса.
Мы надеемся, что данное устройство сделает уборку вашего дома простой и приятной.

Содержание/ Мазмұны

Казахский язык

18-30

1. Қауіпсіздік ережелері	18
2. Өнімнің толық жиынтығы	19
2.1. Негізгі қондырғы және керек-жарақтар	19
2.2. Робот шаңсорғыштың дизайны	20
2.3. Зарядтау негізі және дисплей тақтасы	21
2.4. Қашықтықтан басқару пульті	22
3. Өнімнің жұмысы	23
3.1. Жұмыстың басталуы	23
3.2. Бастау / кідірту / ұйқы	24
3.3. Кесте бойынша тазарту	24
3.4. Тазалау режимі	25
4. Техникалық қызмет көрсету	26
4.1. Бүйірлік щеткаларды тазарту	26
4.2. Шаң жинағыш пен сүзгілерді тазарту	26
4.3. Датчиктерді тазарту	26
5. Ақаулық себебін іздеу және түзету	27
6. Техникалық сипаттама	28
7. Кепілдік картасы №	29
8. Кепілдік шарттары	30

iBoto Smart X320G Aqua Robot шаңсорғышын сатып алғаныңызға рақмет. Бұл құрылғы сіздің үйіңізді тазалауды жеңіл әрі жағымды етеді деп сенеміз.

1. Правила техники безопасности

Перед применением данного устройства внимательно ознакомьтесь с приведенными ниже правилами техники безопасности. Необходимо также соблюдать общепринятые меры безопасности.

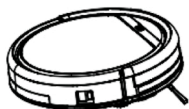
- Перед применением устройства внимательно прочитайте настоящее руководство
- Сохраните руководство для использования в будущем
- Несоблюдение изложенных в настоящем руководстве правил может стать причиной травмирования людей и повреждения устройства

Предупреждение

1. Разбирать устройство может только сертифицированный специалист. Пользователям запрещается разбирать или ремонтировать устройство.
2. Используйте только оригинальный адаптер питания. Использование неподходящего адаптера может привести к поражению электрическим током или повреждению устройства.
3. Не касайтесь провода питания, вилки и адаптера мокрыми руками.
4. Не допускайте попадания одежды или части тела в колеса устройства.
5. Не допускайте нахождения рядом с устройством сигарет, зажигалок, спичек или огнеопасных материалов.
6. Очищать устройство можно только тогда, когда оно не заряжается.
7. Не сгибайте провод питания слишком сильно и не ставьте на него тяжелые или острые предметы.
8. Устройство предназначено для применения только в помещении. Не используйте его на улице.
9. Не садитесь на устройство и не ставьте на него никакие предметы.
10. Не используйте устройство во влажной среде и на мокрой поверхности.
11. Перед применением устройства уберите все предметы, которые могут быть повреждены (ткани, стекло, осветительные приборы и т.п.), а также предметы, которые могут попасть в щетки или всасывающее отверстие (провода, одежду, бумагу, шторы, драпировки и т.п.).
12. Не оставляйте устройство в местах, где есть риск его падения (на столах, стульях и т.п.).
13. Во время транспортировки и в периоды, когда устройство не эксплуатируется, переключатель питания должен быть выключен.
14. Перед применением проверьте надежность подключения адаптера к розетке. В противном случае аккумуляторная батарея может быть повреждена.
15. Чтобы находящиеся в доме люди случайно не споткнулись об устройство, предупреждайте их, когда его используете.
16. Не используйте устройство, когда пылесборник заполнен.
17. Устройство предназначено для использования при температуре от -10°C до $+50^{\circ}\text{C}$.
18. Не допускайте воздействия на устройство высоких температур.
19. Перед утилизацией устройства из него необходимо извлечь аккумуляторную батарею.
20. При извлечении аккумуляторной батареи устройство должно быть отключено от сети питания.
21. Батарея должна быть утилизирована безопасным образом.
22. Используйте только оригинальную аккумуляторную батарею.

ПРИМЕЧАНИЕ: Данное устройство не предназначено для использования детьми или лицами с ограниченными умственными способностями, а также людьми, не имеющими достаточного опыта и знаний (за исключением случаев, когда такое использование осуществляется под присмотром).

2.1. Негізгі қондырғы және керек-жарақтар



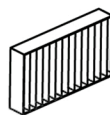
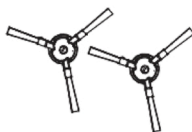
Негізгі қондырғыдан басқару панелі (батарея) кірмейді. Қосымша 6 жірілік щеткалар және 2 қосымша



Тазалау щеткасы



Басқару пайдаланушы



Дополнительно высокоэффективный воздушный фильтр (HEPA)

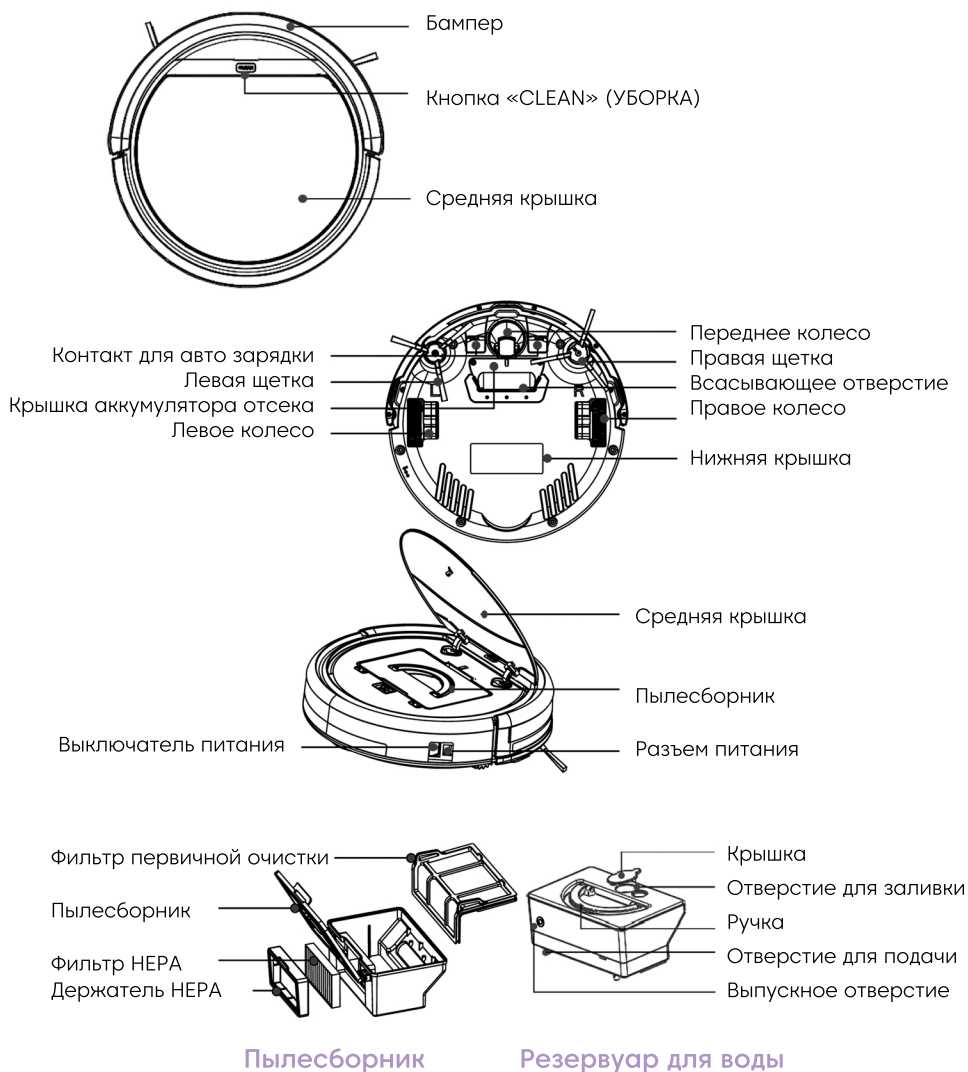


Су ыдысы

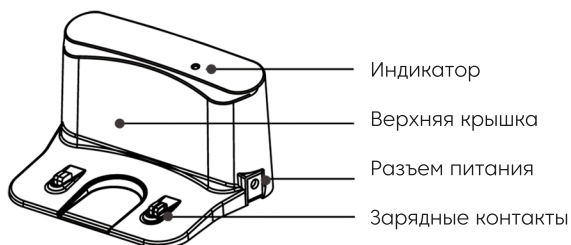


2. Комплектация изделия

2.2. Конструкция робота-пылесоса



2.3. Зарядная база и индикаторная панель



Состояние кнопки «CLEAN»

Состояние робота	Состояние индикатора
Зарядка	Все индикаторы мигают
Зарядка завершена	Все индикаторы горят
В выбранном режиме	Все индикаторы медленно мигают
Ошибка в работе робота	Все индикаторы мигают
Низкий заряд батареи	Средние индикаторы мигают
В режиме «HOME» (ДОМОЙ)	Средние индикаторы медленно мигают
В режиме уборки	Средние индикаторы горят
В режиме уборки по периметру	Средние индикаторы горят, нижние мигают
В режиме локальной очистки	Средние индикаторы горят, верхние мигают

2.4. Пульт дистанционного управления

1. «CLEAN» (Уборка)

При нажатии этой кнопки в выбранном режиме робот начнет уборку. Во время работы устройства нажатие этой кнопки остановит робота. Нажатие этой кнопки переводит робота из спящего в выбранный режим.

2. Кнопки направления

А. :

В режиме уборки по графику или в часах нажатие этой кнопки увеличивает число.

Нажатие этой кнопки заставляет робота двигаться вперед в выбранном режиме или остановит его, если он движется вперед.

Б. :

В режиме уборки по графику или в часах нажатие этой кнопки уменьшает число.

В выбранном режиме нажатие этой кнопки заставляет робота медленно двигаться назад.

В. :

В режиме уборки по графику или в часах нажатие этой кнопки переводит курсор с минут на часы. Нажатие этой кнопки заставит робота повернуть налево.

Г. :

В режиме уборки по графику или в часах нажатие этой кнопки переводит курсор с часов на минуты. Нажатие этой кнопки заставит робота повернуть направо.

3. «PLAN» (График)

В выбранном режиме нажатие этой кнопки переводит в режим уборки по графику. В режиме уборки по графику нажатие этой кнопки сохраняет настроенный график.

4. «CLOCK» (Часы)

В выбранном режиме нажатие этой кнопки переводит в режим часов. В режиме часов нажатие этой кнопки сохраняет настройки часов.

5. «HOME» (Дом)

Нажатие этой кнопки возвращает робота на зарядную базу.

6. Edge (Периметр)

Нажатие этой кнопки один раз заставляет робота производить уборку вдоль стены. Нажатие этой кнопки два раза заставляет робота производить уборку в автоматическом режиме.

7. (Режим локальной очистки)

При нажатии этой кнопки робот начнет локальную очистку.

8. Показывает время уборки по графику.

9. Показывает время на часах.

Примечание:

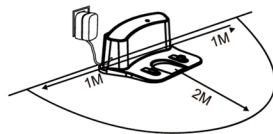
1. Установите в пульт ДУ две батарейки типа ААА.

2. Если пульт ДУ не используется в течение длительного времени, извлеките батарейки.

3.1. Начало работы

1. Установите зарядную базу, вставьте адаптер питания в розетку, индикатор на зарядной базе начнет мигать.

Примечание: Установите зарядную базу у стены и удвлите все предметы на расстоянии около 1 м справа и слева и 2 м впереди.



2. Включите переключатель питания рядом с разъёмом питания, индикаторная панель начнет мигать.

(Если робот не получает никакой команды, через 15 секунд он переходит в спящий режим.)

Примечание:

А. Переключатель питания должен быть включен. В противном случае робот не будет работать.

В. При выключении переключателя питания все настройки уборки по графику сбрасываются.

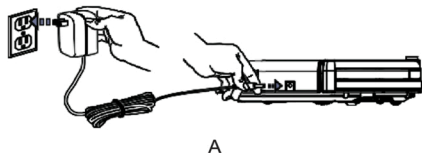
ВНИМАНИЕ!

Перед зарядкой робота убедитесь, что переключатель питания включен, иначе робот не будет заряжаться

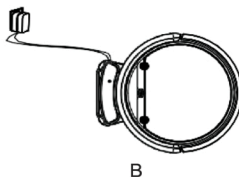
3. Для зарядки робота выполните следующие действия:

А. Вставьте вилку в розетку

В. Нажмите кнопку «НОМЕ» (ДОМОЙ), чтобы робот вернулся на зарядную базу для зарядки.



А



В

Чтобы продлить срок службы аккумуляторной батареи:

А. Перед первым применением заряжайте робота на протяжении ночи. Когда зарядка завершена, индикаторная панель горит зелёным.

В. В нормальных условиях всегда держите робота на зарядной базе, а базу - подключенной к сети питания.

С. Если робот не используется на протяжении длительного времени, выключите переключатель питания, полностью зарядите робота и храните его в прохладном сухом месте.

4. Автоматическая зарядка

Когда батарея разряжается, робот автоматически возвращается на базу для зарядки.

3.2. Пуск/ Пауза/ Спящий режим

Спящий режим: Робот не работает, индикаторы рядом с кнопкой «CLEAN» не горят, а переключатель питания включен;

Выбранный режим: Робот не работает, индикаторы рядом с кнопкой «CLEAN» мигают;

Режим уборки: Робот работает, индикаторы рядом с кнопкой «CLEAN» горят.

1. Пуск

А. Убедитесь, что переключатель питания включен;

Б. Чтобы начать уборку, нажмите кнопку «CLEAN» на основном блоке или на пульте ДУ.

Примечание: Если робот находится в спящем режиме, нажмите кнопку «CLEAN», чтобы вывести его из спящего режима. Затем нажмите кнопку «CLEAN» еще раз, и робот начнет уборку.

2. Пауза

Чтобы перевести робота из режима уборки в выбранный режим, нажмите кнопку «CLEAN» на основном блоке или на пульте ДУ.

Примечание: Когда робот находится в режиме паузы, чтобы возобновить уборку, нажмите «CLEAN».

3. Спящий режим

Чтобы перевести робота из спящего режима в выбранный режим:

А. Нажмите кнопку «CLEAN» на основном блоке и удерживайте ее в течение 3 секунд.

Б. Если робот не получает никакой команды в течение 15 секунд, он автоматически переходит в спящий режим.

3.3. Уборка по графику

Вы можете настроить робота таким образом, чтобы он начинал уборку в определенное время.

Примечание: После замены батареек пульта ДУ не забудьте настроить часы и установить время уборки. Когда время на часах установлено, настройка времени для уборки по графику заставит робота работать в указанное время.

Установка времени на часах

1. Направьте пульт ДУ на робота (переключатель питания должен быть включен).

2. Нажмите кнопку «CLOCK» («ЧАСЫ»), а затем с помощью кнопок направления установите точное время.

3. Нажмите кнопку «CLOCK», чтобы сохранить настройки.

Настройка графика уборки

Робот будет всегда работать в установленное время, если переключатель питания робота не будет выключен.

1. Направьте пульт ДУ на робота.

2. Нажмите кнопку «PLAN», а затем с помощью кнопок направления установите время уборки.

3. Нажмите кнопку «PLAN» еще раз, чтобы сохранить настройки. Чтобы отменить, установите значение «00:00»

* При установке времени на часах или времени уборки завершение операции сопровождается звуковым сигналом подтверждения. Если робот не подает звуковой сигнал, это означает, что при настройке произошел сбой.

3.4. Режим уборки

1. Автоматическая уборка

Наиболее часто используемый режим уборки начинается с помощью зигзагообразного пути. Он обнаруживает области во время уборки и выполняет интеллектуальную повторную уборку для более высокой эффективности очистки.

Примечание: Чтобы начать уборку в автоматическом режиме, нажмите кнопку AUTO на роботе или CLEAN на пульте ДУ.

2. Локальная очистка

Чтобы начать локальную очистку, установите робота около загрязненного места и нажмите кнопку «SPOT» на пульте ДУ.

Примечание: После того, как загрязненное место будет очищено, локальная уборка будет автоматически прекращена, и робот перейдет в выбранный режим.

3. Уборка по периметру

Чтобы начать уборку по периметру, установите робота у препятствия (стены) и нажмите кнопку «EDGE» на пульте ДУ.

Примечание: Когда робот не находит препятствия (стены), уборка по периметру автоматически прекращается. Чтобы остановить уборку по периметру, можно также нажать кнопку «CLEAN».

4.1. Очистление боковых щеток

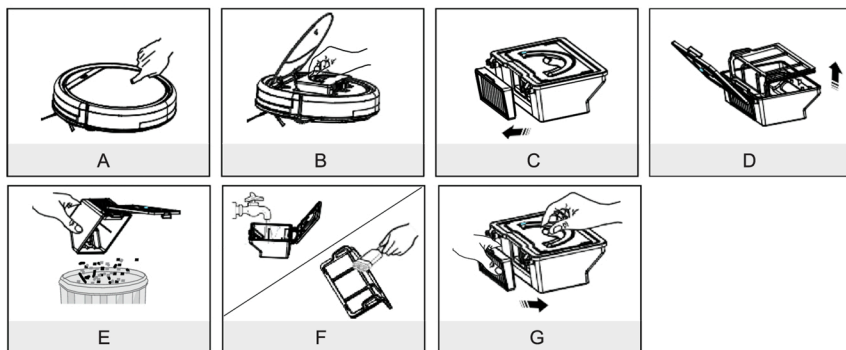
Если боковые щетки загрязнились, их необходимо очистить, а если они повреждены - заменить.

Примечание: Перед установкой боковых щеток на место, проверьте совпадение маркировки «L» (левая) и «R» (правая) на боковых щетках и нижней части робота.

4.2. Очистление пылесборника и фильтров

После каждого применения опорожняйте и очищайте пылесборник. Ниже показан порядок действий.

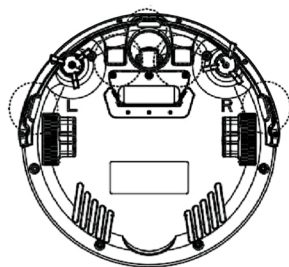
Примечание: Вытащите пылесборник, проверьте, не застряли ли во всасывающем отверстии посторонние предметы, и очистите его. Через каждые 15-30 дней применения, очищайте высокоэффективный воздушный фильтр (HEPA). Меняйте его не реже одного раза в полгода. Когда фильтр первичной очистки и фильтр HEPA высохнут, установите их на место. Пылесборники фильтры (включая фильтр HEPA и фильтр первичной очистки) при необходимости могут быть заменены.



4.3. Очистление датчиков перепада высоты и контактов для зарядки

Осторожно очистите окошко датчика и контакты для автоматической зарядки мягкой сухой тканью.

Примечание: Контакты для зарядки на зарядной базе необходимо очищать, если они загрязнены.



5. Выявление и устранение неисправностей

1. Таблица ошибок

При возникновении ошибок робот сообщает о них, подавая сигнал

- Короткий сигнал

№	Сигнал	Причина	Решение
01	●	Не работают колеса	Проверить колеса
02	● ●	Неисправность датчика перепада высоты или датчика бампера	Очистите датчик перепада высоты и слегка потрясите бампер, убедитесь в отсутствии посторонних предметов
03	● ● ●	Основной блок заклинило	Сдвиньте основной блок с места и запустите его еще раз

Примечание: Если предложенные решения не дали результата, выполните следующие действия:

- 1.Перезапустите робота, включив переключатель питания повторно;
- 2.Если перезагрузка не помогает, передайте робота продавцу для ремонта.

6. Технические характеристики

Классификация	Параметр	Значение
Конструкционные характеристики	Диаметр	306 мм
	Высота	75 мм
	Вес	1,9 кг
Электрические характеристики	Напряжение	14.4-14.8 В
	Характеристики батареи	Ли-ион, 2400 мАч
Эксплуатационные характеристики	Емкость пылесборника 0,3 л	0,3 л
	Тип зарядки	Автоматическая зарядка/ Ручная зарядка
	Режим уборки	Автоматическая локальная, по периметру, ежедневная по графику
	Длительность зарядки	200-300 мин
	Длительность уборки	90-110мин
Тип кнопок на основном блоке		Сенсорные

Примечание: Температура хранения данного устройства от -20° С до +60° С.

7. Гарантийный талон №

/16

Настоящая гарантия действительна при заполнении продавцом всех полей таблицы и наличии подписи покупателя

Модель №:	Дата приобретения:
Серийный номер:	Ф.И.О. и подпись покупателя: С условием гарантии ознакомлен: _____
Название, телефон и юридический адрес продающей организации:	Подпись продавца:

Обязанности по настоящей гарантии исполняются на территории РФ Авторизованными Сервисными центрами iBoto.

Организация, уполномоченная на принятие претензий, удовлетворение требований потребителей и организацию сервисного и технического обслуживания на территории РФ: ООО "Айбото".

Информация о сервисном обслуживании в СНГ и Авторизованных Сервисных центрах iBoto доступна по телефону +7 499 347-20-53 и на сайте www.iboto.ru

Сервисный центр ООО "Вирта Центр"

Москва

Адрес: Вернадского просп., 109

Тел.: +7 (495) 434-33-33

8. Условия гарантии

Настоящая гарантия выдается изготовителем в дополнение к конституционным и иным правам потребителей и ни в коем случае не ограничивает их.

Гарантия действует в случае, если товар будет признан неисправным в связи с материалами или сборкой при соблюдении следующих условий:

1. Гарантия распространяется на товар, предназначенный для использования на территории РФ. Товар должен быть использован в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации, техническими стандартами и/или требованиями безопасности. Список моделей, предназначенных для использования на территории РФ, размещен на сайте www.iboto.ru

2. Настоящая гарантия не действительна в случаях, когда повреждение или неисправность вызваны пожаром, молнией или другими природными явлениями; попаданием жидкостей внутрь изделия; механическим повреждением; неправильным использованием, в том числе и подключением к источникам питания, отличным от упомянутых в инструкции по эксплуатации; колебанием напряжения, использованием повышенного или неправильного питания или входного напряжения; износом; халатным отношением, включая попадание в изделие посторонних предметов и насекомых; ремонтом или наладкой, если они произведены лицом, которое не имеет сертификата на оказание таких услуг, а также инсталляцией, адаптацией, модификацией или эксплуатацией с нарушением технических условий и/или требований безопасности, указанных в инструкции по эксплуатации товара.

3. В том случае, если в течение гарантийного срока часть или части товара были заменены частью или частями, которые не были поставлены или санкционированы изготовителем, а также были неудовлетворительного качества и не подходили для товара, то потребитель теряет все и любые права настоящей гарантии, включая право на возмещение.

4. Действие настоящей гарантии не распространяется на программное обеспечение, детали отделки и корпуса, лампы, батареи и аккумуляторы и соединительные кабели, защитные экраны, накопители мусора, сетки, фильтры, щетки, картриджи и прочие детали, обладающие ограниченным сроком использования.

Номер гарантийного ремонта	Дата поступления аппарата в ремонт	Дата выдачи аппарата	Описание ремонта	Список замененных деталей	Название и печать сервисного центра	Ф.И.О. мастера выполнившего ремонт

Данная таблица заполняется представителем Сервисного центра, проводящего гарантийный ремонт изделия. После проведения гарантийного ремонта данный талон должен быть возвращен Владельцу.

Сроки гарантии

Компания iBoto Технолоджи Инк предоставляет на весь спектр продукции, поставляемой в РФ, гарантию производителя сроком в 1 (один) год с даты приобретения.

Осы құрылғыны қолданар алдында келесі қауіпсіздік шараларын мұқият оқып шығыңыз. Сонымен қатар жалпы қабылданған қауіпсіздік шараларын сақтау қажет.

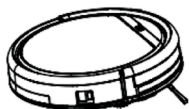
- Құралды қолданар алдында осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз
- Болашақ анықтамалық үшін нұсқаулықты сақтаңыз
- Осы нұсқаулықтағы нұсқауларды орындамау адамның жарақат алуына және құрылғының бұзылуына әкелуі мүмкін.

Ескерту

1. Құрылғыны тек сертифицирталған маман бөлшектей алады. Пайдаланушылар Құрылғыны бөлшектемеңіз немесе жөндемеңіз.
2. Тек түпнұсқа қуат адаптерін пайдаланыңыз. Орынсыз пайдалану адаптер электр тогының соғуына немесе зақымдалуына әкелуі мүмкін құрылғылар.
3. Қуат сымын, ашаны және адаптерді сулы қолмен ұстамаңыз.
4. Киімнің немесе дене бөліктерінің құрылғының дөңгелектеріне түсіп кетуіне жол бермеңіз.
5. Темекі, оттық, сіріңке немесе жанғыш материалдар.
6. Құрылғыны тек зарядталмаған кезде ғана тазалай аласыз.
7. Қуат сымын қатты майыстырмаңыз немесе оның үстіне ауыр немесе өткір заттарды қоймаңыз заттар.
8. Құрылғы тек үйде жұмыс істеуге арналған. Оны қолданбаңыз көше.
9. Құрылғыға отырмаңыз немесе оның үстіне заттарды қоймаңыз.
10. Құрылғыны дымқыл ортада немесе дымқыл жерде қолданбаңыз.
11. Құрылғыны қолданар алдында зақымдануы мүмкін барлық заттарды алып тастаңыз. (маталар, өйнек, жарықтандыру құрылғылары және т.б.), сондай-ақ түсіп кетуі мүмкін заттар қылқаламға немесе сорғышқа (сымдар, киім, қағаз, перделер, перде және т.б.) және т.б.).
12. Құралды құлау қаупі бар жерлерде қалдырмаңыз (үстелдерде, орындықтарда және т.б.).
13. Тасымалдау кезінде және құрылғы пайдаланылмаған кезеңдерде, қуат қосқышы сөніп тұруы керек.
14. Пайдаланар алдында адаптердің розеткаға мықтап жалғанғанын тексеріңіз. IN Әйтпесе, батарея зақымдалуы мүмкін.
15. Үйдегі адамдардың құрылғыны кездейсоқ басып кетуіне жол бермеу үшін, оны қолданған кезде ескерту.
16. Шаң контейнері толған кезде құрылғыны пайдаланбаңыз.
17. Аспап -10°C -тан $+50^{\circ}\text{C}$ дейінгі температурада қолдануға арналған.
18. Құрылғыны жоғары температураға шығармаңыз.
19. Құрылғыны қоқысқа тастамас бұрын, батареяны құрылғыдан алыңыз.
20. Батареяны шығарған кезде құрылғыны электр желісінен ажырату қажет тамақтану.
21. Батарея қауіпсіз түрде жойылуы керек.
22. Тек бастапқы қайта зарядталатын батареяны пайдаланыңыз.

ЕСКЕРТПЕ: Бұл құрылғы балаларға немесе ақыл-ой кемістігі бар адамдарға немесе тәжірибесі мен білімі жеткіліксіз адамдарға қолдануға арналмаған (егер мұндай пайдалану қадағаланбаса).

2.1. Негізгі қондырғы және керек-жарақтар



Негізгі қондырғы



Зарядтау негізі



Қашықтан басқару
пульті (батарея кірмейді)



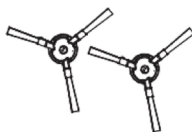
Адаптер



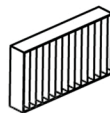
Тазалау щеткасы



Басқару
пайдаланушы



Қосымша бүйірлік
щеткалар 2 дана



Қосымша жоғары
тиімділікаға фильтрі
(HEPA)

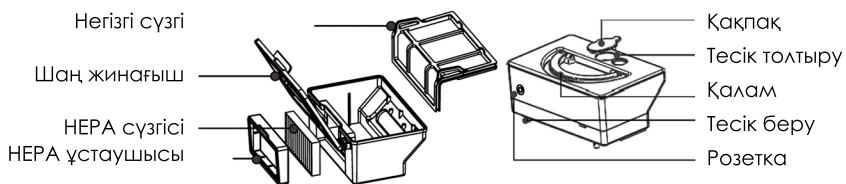
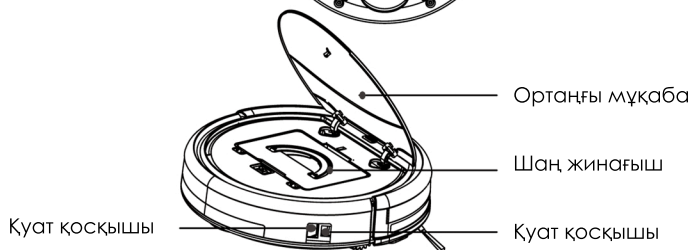
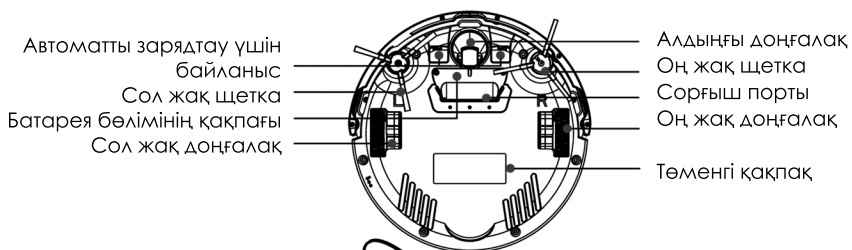
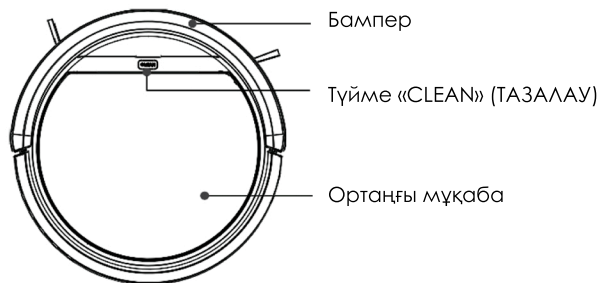


Су ыдысы



Қосымша сұрту

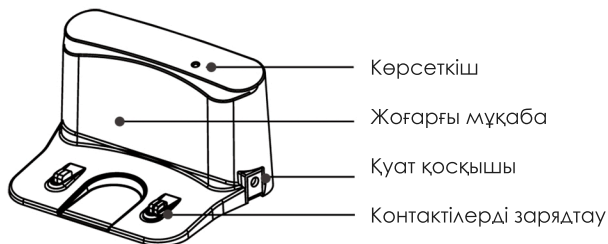
2.2. Робот шаңсорғыштың дизайны



Шаң жинағыш

Су ыдысы

2.3. Зарядтау негізі және дисплей тақтасы



«CLEAN» батырмасының күйі

Робот күйі	Көрсеткіш күйі
Зарядтағыш	Барлық индикаторлар жыпылықтайды
Зарядтау аяқталды	Барлық индикаторлар қосулы
Таңдалған режимде	Барлық шамдар баяу жыпылықтайды
Робот қатесі	Барлық индикаторлар жыпылықтайды
Батареясы аз	Орташа көрсеткіштер жыпылықтайды
HOME режимінде	Орташа индикаторлар баяу жыпылықтайды
Тазалау режимінде	Орташа көрсеткіштер қосулы
Периметрді тазарту режимінде	Орташа көрсеткіштер қосулы, төменгі көрсеткіштер жыпылықтайды
Жергілікті тазалау режимінде	Орташа индикаторлар қосулы, жоғарғылары жыпылықтайды

2.4. Қашықтықтан басқару пульті

1. « CLEAN » (ТАЗА)

Бұл батырма таңдалған режимде басылған кезде, робот тазалауды бастайды. Құрылғының жұмысы кезінде осы батырманы басу роботты тоқтатады. Осы батырманы басу роботты ұйқы режимінен таңдалған режимге ауыстырады.

2. Бағыттау түймелері

А. « ▲ »: Кесте немесе сағат режимінде болған кезде, осы батырманы басу санды көбейтеді. Бұл батырманы басу роботты таңдалған режимде алға жылжытуға немесе алға жылжытса тоқтата тұруға мәжбүр етеді.

В. « ▼ »: Күнізбелік немесе сағатты тазалау режимінде осы батырманы басу санды азайтады. Таңдалған режимде осы батырманы басу роботтың баяу артқа жылжуына әкеледі.

С. « ◀ »: Кесте немесе сағатты тазалау режимінде осы батырманы басу жүгіргіні минуттардан сағатқа жылжытады. Осы батырманы басу роботтың солға бұрылуына әкеледі.

Д. « ▶ »: Кесте немесе сағатты тазалау режимінде осы батырманы басу жүгіргіні сағаттан минутқа жылжытады. Осы батырманы басу роботтың оңға бұрылуына әкеледі.

3. « PLAN » (Жоспар)

Таңдалған режимде осы батырманы басу кестені тазалау режиміне өтеді. Жоспарланған тазалау режимінде осы батырманы басу конфигурацияланған кестені сақтайды.

4. « CLOCK » (Сағат)

Таңдалған режимде осы батырманы басу қарау режиміне өтеді. Сағат режимінде осы батырманы басу сағат параметрін үнемдейді.

5. « HOME » (Үй)

Осы батырманы басу роботты зарядтау негізіне қайтарады.

6. Edge (Периметр)

Бұл батырманы бір рет басу роботты қабырға бойымен тазартуға әкеледі; осы батырманы екі рет басу роботты автоматты түрде тазартуға әкеледі.

7. (Жергілікті тазалау режимі)

Осы батырма басылған кезде робот жергілікті тазалауды бастайды.

8. Кестеге сәйкес тазалау уақытын көрсетеді.

9. Уақытты сағат бойынша көрсетеді.

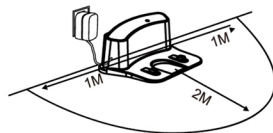
Ескерту:

1. Қашықтан басқару пультіне екі AAA батареясын салыңыз.
2. Егер қашықтан басқару пульті ұзақ уақыт қолданылмаса, батареяларды алыңыз.

3.1. Жұмыстың басталуы

1. Зарядтау негізін орнатыңыз, қуат адаптерін салыңыз розеткаға қосылса, зарядтау негізіндегі индикатор жыпылықтайды.

Ескерту: Зарядтау негізін қабырғаға орнатыңыз және барлық заттарды шамамен 1 м қашықтықта созыңыз оңға және солға және 2 м алға.



2. Қуат қосқышының жанындағы қуат қосқышын қосыңыз, индикатор тақтасы жыпылықтайды. (Егер робот ешқандай пәрмен алмаса, 15 секундтан кейін ұйқыға кетеді режимі.)

Ескерту:

A. Қуат қосқышы қосулы болуы керек. Әйтпесе, робот болмайды жұмыс.

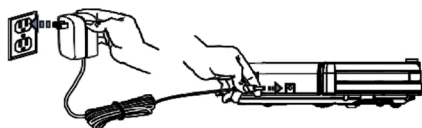
B. Қуат қосқышы өшірілген кезде, барлық жоспарланған тазалау параметрлері жойылды.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Роботты зарядтамас бұрын, қуат қосқышының қосулы екеніне көз жеткізіңіз, әйтпесе роботақы алмайды.

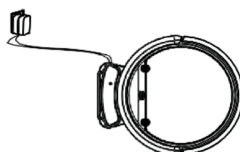
3. Роботты зарядтау үшін мына әрекеттерді орындаңыз:

A. Ашаны розеткаға қосыңыз.

B. Робот зарядтау негізіне оралу үшін HOME түймесін басыңыз зарядтау.



A



B

Батареяның қызмет ету мерзімін ұзарту үшін:

A. Алғаш қолданар алдында роботты түнде зарядтаңыз. Зарядтау кезінде аяқталды, индикатор тақтасы жасыл болып жанады.

B. Қалыпты жағдайда әрдайым роботты зарядтайтын негізде және негізде ұстаңыз қуат көзіне қосылған.

C. Егер робот ұзақ уақыт пайдаланылмаса, өшіріңіз қуат қосқышы, роботты толығымен зарядтаңыз және оны салқын құрғақ жерде сақтаңыз орналасқан жері.

4. Автоматты зарядтау

Батарея таусылған кезде робот зарядтау үшін автоматты түрде негізге оралады.

3.2. Бастау / кідірту / ұйқы

Ұйқы режимі: робот жұмыс істемейді, «ТАЗАЛАУ» батырмасының жанындағы индикаторлар сөніп, қуат қосқышы қосулы;

Таңдалған режим: Робот жұмыс істемейді, «ТАЗАЛАУ» батырмасының жанындағы индикаторлар жыпылықтайды;

Тазалау режимі: Робот жұмыс істейді, «ТАЗАЛАУ» батырмасының жанындағы индикаторлар қосулы.

1. Бастау

А. Қуат қосқышының қосулы екендігіне көз жеткізіңіз;

В. Тазалауды бастау үшін негізгі құрылғыдағы немесе қашықтан басқару пультіндегі «ТАЗАЛАУ» батырмасын басыңыз.

Ескерту: Егер робот ұйқы режимінде болса, үшін ТАЗАЛАУ батырмасын басыңызоны ұйқы режимінен оятыңыз. Содан кейін CLEAN батырмасын және роботты қайтадан басыңызтазалауды бастайды.

2. Үзіліс

Роботты тазалау режимінен таңдалған режимге ауыстыру үшін батырманы басыңыз. Негізгі құрылғыдағы немесе қашықтан басқару пультіндегі «CLEAN».

Ескерту: робот тазартуды жалғастыру үшін кідірілгенде, «ТАЗАЛАУ» батырмасын басыңыз.

3. Ұйқы режимі

Роботты ұйқы режимінен таңдалған режимге ауыстыру үшін:

А. Негізгі құрылғыдағы CLEAN түймесін 3 секунд басып тұрыңыз.

В. Егер робот 15 секунд ішінде ешқандай команда алмаса, ол автоматты түрде боладыұйқы режиміне етеді.

3.3. Кесте бойынша тазалау

Сіз роботты белгілі бір уақытта тазалауды бастауға теңшей аласыз.

Ескерту: Қашықтан басқару пультерін ауыстырғаннан кейін, сағатты орнатып, тазалау уақытын орнатуды ұмытпаңыз. Сағат уақыты орнатылған кезде жоспарланған тазалау уақытын белгілеу роботты белгіленген уақытта жұмыс істеуге мәжбүр етеді.

Сағат уақытын орнату

1. Қашықтан басқару пультін роботқа бағыттаңыз (қуат қосқышы қосулы болуы керек).

2. «САҒАТ» түймесін басыңыз, содан кейін бағыттау түймелерін пайдаланыңызнақты уақытты орнатыңыз.

3. Параметрлерді сақтау үшін CLOCK батырмасын басыңыз.

Тазалау кестесін құру

Қуат қосқышы болса, робот әрқашан белгіленген уақытта жұмыс істейдіробот өшірілмейді.

1. Қашықтан басқару құралын роботқа бағыттаңыз.

2. ЖОСПАР түймесін басыңыз, содан кейін уақытты орнату үшін бағыт түймелерін пайдаланыңызтазалау.

3. Параметрлерді сақтау үшін ЖОСПАР түймесін қайтадан басыңыз. Бас тарту үшін, «00:00» мәнін орнатыңыз

* Сағат уақытын немесе тазалау уақытын орнатқан кезде, әрекет аяқталадырастай сигналмен бірге жүреді. Егер робот дыбыстық сигнал бермейдідыбыстық сигнал, бұл орнату сәтсіз аяқталғанын білдіреді.

4. Автоматты зарядтау

Батарея таусылған кезде робот зарядтау үшін автоматты түрде негізге оралады.

3.4. Тазалау режимі

1. Автоматты тазалау

Жиі қолданылатын тазарту режимі зигзагтан басталадыжолдар. Ол тазалау кезінде аймақтарды анықтайды және ақылдылықпен жұмыс істейдітазалаудың жоғары тиімділігі үшін қайта тазарту.

Ескерту: Автоматты режимде тазалауды бастау үшін AUTO батырмасын басыңызқашықтан басқару пультіндегі робот немесе CLEAN.

2. Жергілікті тазарту

Жергілікті тазалауды бастау үшін роботты лас жерге жақын орналастырыңызқашықтан басқару пультіндегі «SPOT» батырмасын басыңыз.

Ескерту: ластанған аймақ тазартылғаннан кейін жергілікті тазалауавтоматты түрде тоқтатылады және робот таңдалған режимге өтеді.

3. Периметр бойынша тазарту

Периметр бойынша тазалауды бастау үшін роботты кедергіге (қабырғаға) қойып, басыңызпультіндегі «EDGE» батырмасы.

Ескерту: робот кедергілерді (қабырғаларды) таппаған кезде, периметр бойынша тазалауавтоматты түрде тоқтайды. Периметр бойынша тазалауды тоқтату үшін сіз де жасай аласыз«ТАЗАЛАУ» батырмасын басыңыз.

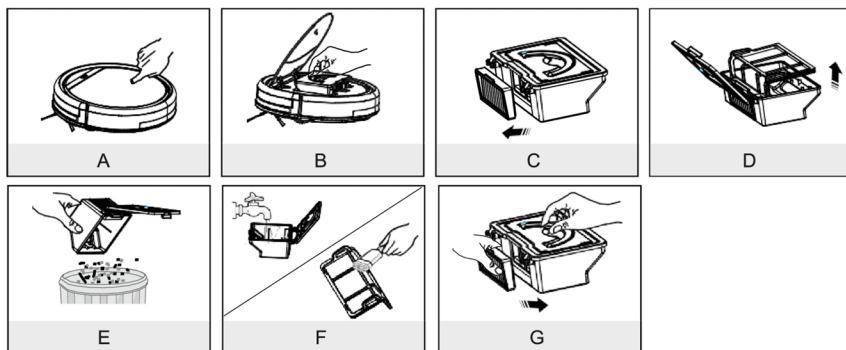
4.1. Бүйірлік щеткаларды тазарту

Егер бүйірлік щеткалар лас болса, оларды тазалап, зақымдалған болса, ауыстыру керек. Ескерту: бүйірлік щеткаларды қайта орнатпас бұрын, бүйірлік щеткалар мен роботтың төменгі жағындағы «L» (сол жақта) және «R» (оң жақта) белгілері сәйкес келетіндігін тексеріңіз.

4.2. Шаң жинағыш пен сүзгілерді тазарту

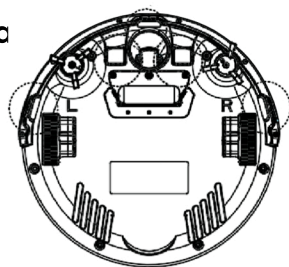
Әр қолданғаннан кейін шаң контейнерін босатыңыз және тазалаңыз. Процедура төменде көрсетілген.

Ескерту: Шаң контейнерін шығарыңыз, сорғыш кірісіне бөгде заттардың тұрып қалғанын тексеріп, оны тазалаңыз. Әр 15-30 күн сайын, жоғары тиімділігі бар ауа сүзгісін (HEPA) тазалаңыз. Оны кем дегенде жарты жылда бір рет өзгертіңіз. Негізгі сүзгі мен HEPA сүзгісі құрғақ болған кезде оларды қайта орнатыңыз. Қажет болса, шаң жинағыш сүзгілерін (HEPA сүзгісі мен бастапқы сүзгіні қоса) ауыстыруға болады.



4.3. Дифференциалды датчиктерді тазарту биіктігі және зарядтауға арналғ

Сенсор терезесін және контактілерді мұқият тазалаңыз жұмсақ құрғақ шүберекпен автоматты түрде зарядтау. Ескерту: зарядтау негізіндегі контактілерді зарядтауластанған жағдайда тазалау қажет.



5. Ақаулық себепін іздеу және түзету

1. Қателер кестесі

Қателер болған кезде робот олар туралы сигнал беру арқылы хабарлайды

● Қысқа сигнал

Жоқ	Сигнал	Себеп	Шешім
01	●	Дөңгелектер жұмыс істемейді	Доңғалақтарды тексеріңіз
02	● ●	Датчиктің ақаулығыбиіктік айырмашылығы немесе бампер сенсоры	Дифференциалды сенсорды тазалаңызбиіктікте және сәл шайқаңызбампер, жоқ екеніне көз жеткізіңізбетен заттар
03	● ● ●	Негізгі блок кептеліп қалды	Негізгі құрылғыны сырғытыңыз қайтадан іске қосыңыз

Ескерту:

Егер ұсынылған шешімдер жұмыс істемесе, келесі әрекеттерді орындаңыз:

1. Қуат қосқышын қайтадан қосып, роботты қайта қосыңыз;
2. Егер қайта қосу көмектеспесе, роботты жөндеуге дилеріңізге қайтарыңыз.

6. Техникалық сипаттама

/28

Жіктеу	Параметр	Мағынасы
Құрылымдық сипаттамалары	Диаметрі	306 мм
	Биіктігі	75 мм
Электр сипаттамалары	Салмақ	1,9 кг
	Вольтаж	14.4-14.8V
Операциялық сипаттамалары	Батарея сипаттамалары	Ли-ион, 2400 мАч
	Шаң контейнерінің сыйымдылығы	0,3 л
	Зарядтау түрі	Автоматты зарядтағыш /Қолмен зарядтау
	Тазалау режимі	Автоматты,жергілікті, сыртқы шекара, күнделікті кестеде
	Зарядтау ұзақтығы	200 - 300 мин
	Тазалаудың ұзақтығы	90 - 110 мин
Негізгі батырманың түріблок		Сенсорлық

Ескерту: бұл құрылғының сақтау температурасы -20 ° C-ден + 60 ° C-ге дейін.

7. Кепілдік талоны №

/29

Бұл кепілдік сатушы кестенің барлық өрістерін толтырған кезде және сатып алушының қолы болған кезде жарамды

Үлгі №:	Сатып алу күні:
Сериялық нөмірі:	А. Т. Ә. және сатып алушының қолы: Кепілдік шартымен таныстым:
Сатушы ұйымның атауы, телефоны және заңды мекенжайы:	Сатушының қолы:

Осы кепілдік бойынша міндеттерді Ресей Федерациясының аумағында iBoto Уәкілетті қызмет көрсету орталықтары орындайды.

Ресей Федерациясының аумағында шағымдарды қабылдауға, тұтынушылардың талаптарын қанағаттандыруға және сервистік және техникалық қызмет көрсетуді ұйымдастыруға уәкілетті ұйым:

"Айбото" ЖШҚ,

+7 499 347-20-53 телефоны бойынша және www.iboto.ru сайтында ТМД және iBoto авторландырылған сервис орталықтарында сервистік қызмет көрсету туралы ақпарат

"Вирта Центр" ЖШҚ сервистік орталығы

Мәскеу

Мекен-жайы: Вернадский даңғылы, 109

Телефон: +7 (495) 434-33-33

Бұл кепілдікті өндіруші тұтынушылардың конституциялық және басқа құқықтарына қосымша береді және ешқандай жағдайда оларды шектемейді.

Кепілдік, егер тауар материалдарға немесе құрастыруға байланысты жарамсыз деп танылса, мынадай шарттар сақталған жағдайда қолданылады:

1. Кепілдік Ресей Федерациясының аумағында пайдалануға арналған тауарларға қолданылады. Тауар пайдалану жөніндегі нұсқаулыққа, техникалық стандарттарға және/немесе қауіпсіздік талаптарына қатаң сәйкестікте пайдаланылуы тиіс.

Ресей Федерациясының аумағында пайдалануға арналған модельдердің тізімі www.iboto.ru сайтында орналастырылған

2. Осы кепілдік зақымдану немесе ақаулық өртен, найзағайдан немесе басқа да табиғи құбылыстардан; сұйықтықтардың бұйымға енуінен; механикалық зақымданудан; дұрыс пайдаланбаудан, оның ішінде пайдалану жөніндегі нұсқаулықта айтылғаннан өзгеше қоректену көздеріне қосылудан; кернеудің ауытқуынан, жоғары немесе дұрыс емес қоректендіруді немесе кіру кернеуін пайдаланудан; тозудан; бұйымға бөгде заттар мен жәндіктердің түсуін қоса алғанда, немқұрайлылықтан болған жағдайларда; егер оларды осындай қызметтерді көрсетуге сертификаты жоқ тұлға жөндеу жүргізген, сондай-ақ тауарды пайдалану жөніндегі нұсқаулықта көрсетілген техникалық шарттарды және/немесе қауіпсіздік талаптарын бұза отырып инсталляциялау, бейімдеу, түрлендіру немесе пайдалану жарамсыз болып табылады.

3. Егер кепілдік мерзімі ішінде тауардың бір бөлігі немесе бөліктері дайындаушы жеткізбеген немесе рұқсат етпеген, сондай-ақ сапасы қанағаттанарлықсыз және тауар үшін жарамсыз болған бөлікпен немесе бөліктермен ауыстырылған жағдайда, онда тұтынушы өтем алу құқығын қоса алғанда, осы кепілдіктің барлық және кез келген құқықтарын жоғалтады.

4. Осы кепілдіктің әрекеті бағдарламалық қамтамасыз етуге, әрлеу бөлшектері мен корпусларға, шамдарға, батареялар мен аккумуляторлар мен жалғастырушы кәбілдерге, қорғаныс экрандарына, қоқыс жинағыштарға, торларға, сүзгілерге, щеткаларға, картридждерге және пайдалану мерзімі шектеулі өзге де бөлшектерге қолданылмайды.

Кепілдікті жөндеу нөмірі	Аппараттың жөндеуге келіп түскен күні	Аппараттың берілген күні	Жөндеу сипаттамасы	Ауыстырылған бөлшектердің тізімі	Сервис орталығының атауы және мөрі	Жөндеу жүргізген шебердің А. Т. Ә

Бұл кестені бұйымға кепілдік жөндеу жүргізетін сервис орталығының өкілі толтырады. Кепілдік жөндеу жүргізілгеннен кейін бұл талон Иесіне қайтарылуы тиіс.

Кепілдік мерзімі

Ресей Федерациясына iBoto компаниясынан жеткізілетін өнімдердің барлық спектріне сатып алынған күннен бастап 1 (бір) жыл мерзімге өндірушінің кепілдігін ұсынады.

The logo for iBoto, featuring the word "iBoto" in a bold, sans-serif font. The letter "i" is lowercase and blue, while "Boto" is uppercase and black. A blue curved line underlines the "o" and extends slightly to the left.

iBoto Smart X320G Aqua
Импортер: ООО "АЙБОТО", 111250 г. Москва, проезд
Завода Серп и Молот дом 10, офис 310
+7 495 648-54-88, <http://iboto.ru/>; e-mail: info@iboto.ru
Изготовлено: ILIVE Innovation Limited, комната 2302,
дом 9, улица Чонг Юип, Кван Тонг, Коулун, Гонконг,
06/2020

iBoto Smart X320G Aqua
Импорттаушы: «АЙБОТО» жауапкершілігі шектеулі
серіктестігі, 111250 Мәскеу, «Балға және Серп»
зауытының өткелі, 10 үй, 310 кеңсе+7 495 648-54-88,
<http://iboto.ru/>; info@iboto.ru
Өндіруші: ILIVE Innovation Limited, 2302 бөлме,9
ғимарат, Чонг Юип көшесі, Кванг Тонг, Коулун, Гонконг,
06/2020



Позаботься о себе Өзіңізге қамқорлық жасаңыз

пока iBoto трудится
iBoto жұмыс істеп жатқанда



iBoto